

**Zeitschrift:** Tracés : bulletin technique de la Suisse romande  
**Herausgeber:** Société suisse des ingénieurs et des architectes  
**Band:** 137 (2011)  
**Heft:** 02: Représentation

## Inhaltsverzeichnis

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

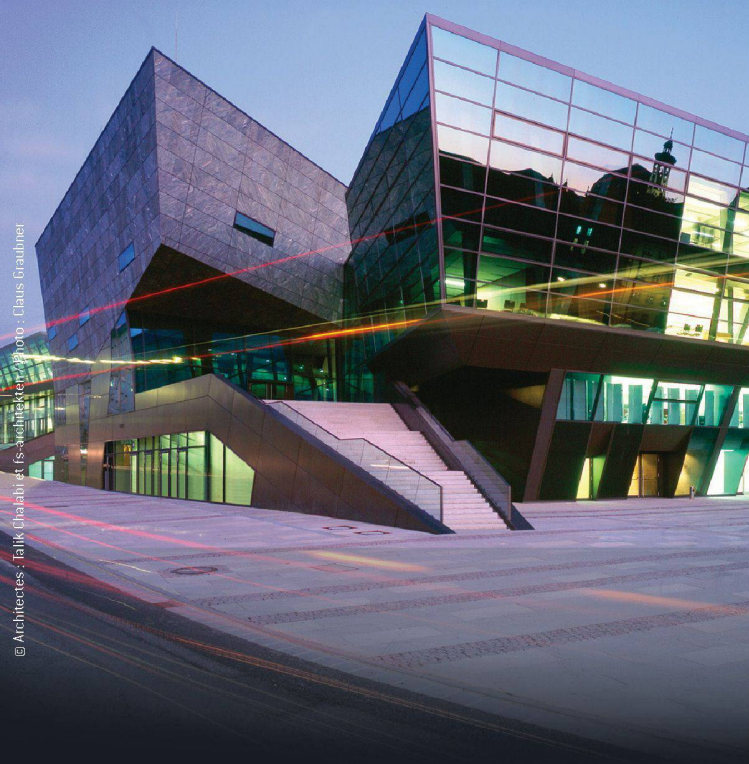
**Download PDF:** 02.02.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# ARCHICAD 14

LA SOLUTION BIM\* ARCHITECTURE  
LA PLUS ÉVOLUÉE ET LA PLUS ACCESSIBLE

© Architectes : Rajik Charabiet / s-architekten photo : Claus Braubner



- compatible Mac et Windows 64-bit
- export/import DXF/DWG/IFC
- fonction client/serveur pour le travail en équipe et en simultané sur un même fichier
- mise à jour sans contrainte
- contrat de maintenance avec services et mises à jour inclus
- 25 ans au service des architectes les plus exigeants
- choisi par 900 bureaux d'architecture et 16 écoles professionnelles en Suisse Romande

**CHF 7950.- HT**

\*BIM : Building Information Model

Tout sur la version 14 sur [www.abvent.ch](http://www.abvent.ch)

Champ de la Vigne 7  
1470 Estavayer-le-Lac  
T : (+41) 26 663 93 50  
E : [info@abvent.ch](mailto:info@abvent.ch)



## S O M M A I R E

### 5 ÉDITORIAL

Assistés par ordinateur  
**Anna Hohler**

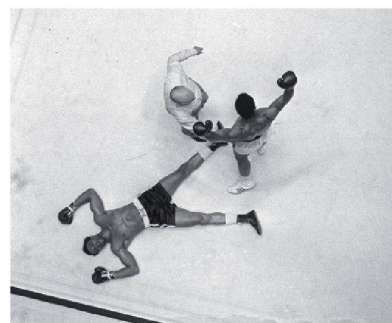
### 6 DESSIN

« Cet outil me fascine, mais il reste incapable de synthétiser une idée »

**Arduino Cantafora**  
Propos recueillis par **Anna Hohler**  
et **Francesco Della Casa**

Montrer la statique  
**Jacques Perret**

L'automatisation de la critique  
**Georg Vrachliotis**



Le punch de l'image, ou hommage à Gaspard Monge.  
Cassius Clay versus Cleveland Williams, novembre 1966  
(Photo Keystone)

### 22 INFORMATIONS SIA

### 26 CONCOURS

### 28 MEMENTO

### 30 DERNIER MOT

La rade discutée  
**Philippe Dériaz**

Paraissent chez le même éditeur:



**ARCHI**  
n° 6/2010  
Tecnica e paesaggio  
delle barriere  
antirumore



**TEC21**  
n° 3-4 – 14 janvier 2011  
Bauen helfen lernen  
n° 1-2 – 31 décembre 2010  
Baustoff Schnee